FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 172
Enu. 134

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Quebec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. 5 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 96 — in / dans Montreal — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 42

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Louis Paquette — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number. If in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling.	Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Âge au dernier anniversaire.
Lens. Ligne.	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	61	61	Desatels J. B.	685a Clark	M	Chef	Ma	Avril	1850	61
2			" Rosanne	" "	F	Fille	C	Juin	1890	21
3			" J. B.	" "	M	Fils	C	Mars	1891	20
4			Lamirande Alphonse	" "	M	Pensionnaire	C	Juil	1880	30
5			Paquette Louis	" "	M	Pen —	C	Juil	1889	22
6			Lauzon Joseph	" "	M	Pen —	C	Juil	1880	30
7			Gilbert Arthur	" "	M	Pen	C	Avril	1891	20
8			Bissonnette Joseph	" "	M	Pen	C	Juil	1885	25
9			Carrier Louis	" "	M	Pen	C	Mar	1888	22
10	62		Paquette Louis	687 "	M	Pen	C	Mai	1887	21
11	62	62	Baron Pierre	1202 St Hubert	M	Chef	Ma	Juil	1847	48
12			" Estelle	" "	F	Epouse	Ma	Mai	1861	50
13	63	63	Farmer Rosalie	2304 "	M	Chef	M	Juil	1857	53
14			" Lilia	" "	F	Epouse	M	Mai	1855	56
15			" Azellas	" "	M	Fils	C	Juil	1886	24
16			Lamarche Ernest	" "	M	Fils	C	Mars	1891	20
17			Thevenet Onesime	2310 "	M	Pensionnaire	C	Avril	1876	35
18			" Alfredine	" "	F	Pensionnaire	C	Avril	1889	22
19	64	64	Johnson Jean	2308 "	M	Chef	M	Juin	1869	42
20			" Julia	" "	F	Epouse	M	Mai	1870	40
21			Lachapelle Francois	" "	M	Pere	C	Jan	1842	69
22	65	65	Sage Max	2310 "	M	Chef	M	Nov	1883	28
23			" Rose	" "	F	Epouse	M	Juin	1884	27
24			" Jack	" "	M	Fils	C	Nov	1907	3
25			" Pauline	" "	F	Fille	C	Dec	1910	1
26	66	66	Fleischman Abraham	2316 "	M	Chef	M	Sept	1879	32
27			" Jane	" "	F	Epouse	M	Avril	1886	25
28			" Jacob	" "	M	Fils	C	Mai	1893	18
29			" Max	" "	M	Fils	C	Avril	1898	12
30			" Rebecca	" "	F	Fille	C	Mai	1896	16
31			" Samuel	" "	M	Fils	C	Avril	1899	12
32	67	67	Beauvais Joseph	2314 "	M	Chef	M	Mars	1876	35
33			" Marie Anne	" "	F	Epouse	M	Janvier	1882	29
34			" Irene	" "	F	Fille	C	Jan	1905	5
35			" Lauisette	" "	M	Fille	C	Mars	1901	6
36			" Emilie	" "	M	Fils	C	Oct	1908	2
37			" Edouard	" "	M	Fils	C	Dec	1910	1
38	68	68	Crepin Louis	2316 "	M	Chef	M	Avril	1847	64
39			" Georgiana	" "	F	Epouse	M	Oct	1853	57
40			" Berthe	" "	F	Fille	C	Mai	1888	22
41			" Joseph	" "	M	Fils	C	Nov	1891	19
42			" Cyprien	" "	M	Fils	C	Mars	1893	18
43			" Alexandre	" "	M	Fils	C	Mars	1897	12
44			Bonneau Emile	" "	M	Journalier	C	Mai	1892	19
45	69	69	Turcot Ferdinand	318 "	M	Chef	M	Oct	1865	46
46			" Celestine	" "	F	Epouse	M	Avril	1868	43
47			" Juliette	" "	F	Fille	C	Sept	1896	14
48			" Gameron	" "	M	Fils	C	Sept	1901	9
49			" Gaston	" "	M	Fils	C	Janv	1904	6
50			" Romeo	" "	M	Fils	C	Juil	1906	4

CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.										INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION, AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION, ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITY (Specify defect) INFIRMITÉ (Spécifier le défaut)	
Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors du principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account (read instructions). Travaillant à son compte (voir instructions).	Rate where person is employed by the week, month, year, piece, etc. Mentionner si la personne est employée à la semaine, au mois, à l'année, aux pièces, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines données en 1910 à l'occupation principale ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. Nombre de semaines données en 1910 à d'autres travaux que l'occupation principale ou le métier, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'occupation principale.	Hours of working time per week at other occupations, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant du principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou autres que le principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour when employed by the hour — Cents. Taux du salaire par heure à l'heure — Cents.	Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in each case. Coût de l'assurance en chaque cas.	Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 of pupils of age of 21 years or over. Coût de l'éducation en 1910 des élèves âgés de 21 ans et plus.	Blind. Aveugle.	Insane. Aliéné.
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Quebec			Francais	Canadien	Cath. R.									60				$380.00	$1.00	$7.30		an	an	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.																	an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Epicier	10 — 6 — 18		an		Boucherie	52		60		$800.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Commis	10 6 26		an		Epicerie	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journallier	6 — 9 — 99		an		Mfct.	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Barbier	7 — 6 — 27		an		Boucherie	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	7 — 6 — 27		an		Mfct.	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	10 — 6 — 18		an		Epicerie	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Peintre	1 — 6 — 12		an		Boucherie	52		60		$900.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Plombier	1 — 6 — 31		an		Boucherie	52		60		$900.00						an	an	Fr &			
Quebec			Francais	Canadien	Cath R.	Marchand	10 — 0 — 80		an		Epicerie					$2400.00			$1000.00	$5	$895.00		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Cultivateur	6 — 9 — 99		an		Mfct.	52		60		$600.00			$125.00	$3	$8[illegible]		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.														$136.00	$3	$12.00		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	3 — 9 — 99		an		Rue	40		60		$308.00							m	m	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	3 — 9 — 99		an		Rue	40		60		$300.00							m	m	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	7 — 6 — 86		an		Mfct.	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Contremaitre	7 — 6 — 86		an		Mfct.	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Entrepreneur	3 — 6 — 17		an		Magasin	52		60		$3000.00						an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Peintre	Divers																an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	7 — 6 — 86		an		Mfct.	52		60		$750.00						an	an	Fr &			
Ma	Juif		Hebreu	Canadien	Hebreu	Tailleur	7 — 6 — 88		an		Magasin	52		60		$900.00						an	an	Fr &			
"	Juif		Hebreu	Canadien	Hebreu																		an	an	Fr &			
"	Juif		Hebreu	Canadien	Hebreu	Tailleur	7 — 6 — 88		an		Mfct.	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"	Juif		Hebreu	Canadien	Hebreu	Tailleur	7 — 6 — 88		an		Magasin	52		60		$600.00						an	an	Fr &			
"	Juif		Hebreu	Canadien	Hebreu																							
"	Juif		Hebreu	Canadien	Hebreu																							
Quebec			Francais	Canadien	Cath R.	Barbier	2 — 0 — 27		an		Boucherie					$750.00							an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			m	m	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			m	m	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			m	m	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			an	an	Fr &			
Quebec			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	6 — 9 — 99		an		Mfct.	52		60		$600.00							an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Journalier	6 — 9 — 99		an		Mfct.	52		60		$600.00							an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.																			an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Mecanicien	11 — 2 — 08		an		C.P.R.	52		60		$600.00			$150.00	$5	$13.40		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.	Macons	1 — 0 — 08		an		Entrepreneur	52		60		$3000.00							an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.														$138.00	$3	$5.00		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.														$120.00	$4	$8.00		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.														$120.00	9	$20.00		an	an	Fr &			
"			Francais	Canadien	Cath R.														$120.00	5	$5.00		m	m	Fr			
"			Francais	Canadien	Cath R.														$120.00	4	$5.00		m	m	Fr			